

Japanese lyrics translated.

Some nuances may differ slightly, but please use them as a reference.

Lyrics, music, arrangements and recordings of the songs in the collection are produced by  
komiya hairu

---

## anone

あのね  
言いたいことがあるんだよ  
あのね  
きみにしかみえないこと  
あのね  
抱きしめたままでいいんだよ  
あのね

遠回りだった  
狭い頭ん中ずっと  
不思議にもならないや  
あたりまえといわれる感覚

「キミだって分かるでしょ？」  
まかり通っている個と個の曖昧は  
見えない場所  
消えずに残る  
ちょっと生きづらいな

責め立てる  
言葉巧みなタランテラ  
思考が焼け焦げそうになる中  
「だまってないで説明してよ」  
「意見もないの？」  
「だってそうでしょ」  
「なにか間違ってる？」  
「言ってる意味 わかるよね」

あのね  
もう泣かなくてもいいんだよ  
あのね  
たくさん飲み込んできたよ  
あのね  
きみにしかみえないこと



あのね  
抱きしめたままでいいんだよ

あのね  
消せなくていいんだよ  
あのね  
ここに残ってるものも  
あのね  
嫌いにならなくていいんだよ  
あのね  
許してしまっていていいんだよ

あのね  
優しいままでいいんだよ

-----

I have something to say.  
What only you can see  
That's a very nice treasure.  
You know

It was a long way around.  
What was in my narrow head.  
I don't even wonder about it.  
Because there is no questioning what is "normal."

"You think so, too, don't you?"  
The boundary between the individual and the individual that remains vague and overlooked  
Remain indelible in places unseen.  
It's a little hard to live with.

accuse a person of a crime  
The Verbal Tarantella

While my thoughts are getting burnt out.  
"I'm not wrong"  
"You're the one who's crazy"  
"You do realize you're wrong, right?"



Come on, you don't have to cry anymore.  
You've swallowed a lot of words.  
Let's live with what only you can see and cherish.

It's okay if it remains in your mind that you can't erase it.  
You don't have to hate yourself.  
It's okay to forgive.

It's okay to be just as you are, gentle as you are.

## Drip In Love\_from the past

(こちらの楽曲は別のvocal assets「kawaii anthology HIPHOP」に収録されている楽曲のアレンジバージョンです。  
このアレンジバージョンでは歌詞を一部抜粋、変更しているため、原曲の歌詞を記載しています。)

部屋に香るシダーウッド  
Be with you  
あなたのうたを耳に抱いてる  
始まればあがっていくレスポンス  
交わせば甘く流れる2人のstory  
引き寄せて噛んで囁いた声が  
「キミの中、壊してみましようか？」なんて  
でも 待ってはくれないでしょう？  
熱をもって止まった呼吸とカラダが  
"奪っていく"

drip in love 繋がっていくの  
drip in love 視界も消えて  
drip in love 響く鼓動  
近付いたら聴こえてしまう  
drip in love 感情の中  
drip in love あなたを落す  
drip in love ...  
ねえ、戻す気なんてないでしょ

ページめくる  
ふわり溢れるあなたの笑顔  
見つめてしまうの  
探していた本当の my land 訪れて



零れてしまいそうな想いも hold me tight

波が置いていった記憶はいたずらにさえずる  
指で撫でるちっぽけな時間さえも待てず求めてしまう  
しまっしてしまっしてひらいて  
臆病なドアを開けるのは怖くて  
間違いの照明をあてるのは誰？  
デタラメな着色で濁らせていく影  
そのディスパージョンの中に光るカードは不足なんてない  
未来にtake up

drip in love 不器用に鳴く  
drip in love 鳥達のLullaby  
drip in love 愛おいしいから  
そのままでもいいの聴かせて  
drip in love 感情の中  
drip in love 私を落とす  
drip in love...  
ねえ、答えなんてないでしょ

アダムとイヴ  
溶けゆく距離に飽きもせず今宵もラビットホール  
変わらず詠まれ続けた歴代の軽快なロジック  
火照らすブレンドはドリッピンラブ  
低速の思考  
作り出す至高  
あきれるほどに味わいましょう  
Repeat over and over again  
始まった余韻は  
最高のラストノート

-----

[This song is an arranged version of a song included in another asset “kawaii anthology  
HIPHOP

The lyrics are excerpted and changed in this arranged version, so the lyrics of the original song  
are listed.]

Cedarwood Scent in the Room  
I'm listening to your song and thinking of you  
Once we start, the response speeds up  
When we exchange a story of two people that flows sweetly  
You draw in and whisper to me  
"Shall I break your inside?"



Breathing and body taking heat...

drip in love...

Lullaby of clumsily singing birds

It's lovely, so it's okay to leave it as it is. Let me listen to it.

Drop me in you

You can't go back.

When I flip through the album, I see your gentle smile.

I can't stop staring at it

The true place I've been looking for

I want to hold you forever.

Memories left behind by the waves whisper to me

I can't wait for even a few moments to seek them out

I'm afraid to tell you how timid I am

There is nothing missing from the shiny card inside me

Walking toward the future

drip in love...

Lullaby of clumsily singing birds

It's lovely, so it's okay to leave it as it is. Let me listen to it.

Drop me in you

There's no right answer, is there?

Adam and Eve's story continues

The dullest thoughts and the best feelings

Let's savor it to the point of exhaustion

The afterglow that began

The best last note

## kaettekonnai TOKYO danshi

裸足で

なびかせる

おしゃべりなフレーバー

週末にかけるマジック

溶けてくリップで

Love you



頬をなでる風  
準備はいかが？

目指す観覧車方面  
焼けた肌冷やして  
今日は踊って騒いで  
優雅に階段のぼって

悲しみ欲望  
期待の宝庫  
最先端のバケノカワ  
うんざりしてる隣の紳士  
スイッチ入る 桃源郷

調べたプラネタリウムも  
情報過多で  
ブラウザバック  
よなよな溶かしたマテリアル  
なぜか帰ってこない  
TOKYO男子

一生のお願いよ  
(絶対ない)  
誰にも言わないよ  
(ありえない)  
アラームにセットした  
キラチューン  
(大好き！)  
でも毎朝聴いたらなんだか  
(嫌いになったー！)

夕陽を眺めたまま  
涙がこぼれそうね  
今も変わらず流してるテープ  
懐かしい風と  
裏返す痛みを  
さらって

目指す観覧車方面  
焼けた肌冷やして



夜は踊って騒いで  
大胆に階段のぼって

-----

Walking barefoot, fluttering hair  
Chatter and your favorite flavors  
I'll work my magic this weekend with my melting lipstick  
Love you

A breeze on your cheeks  
Are you ready?

Aiming for the Ferris wheel  
Cooling down our tanned skin  
Let's dance and make some noise tonight  
Climbing the stairs with grace

Sadness Desire  
A Treasury of Expectations  
Cutting-edge Bakenokawa  
The gentleman next door with a disgusted look on his face  
I don't care, I'll turn it on  
It's a paradise

The planetarium I checked out has too much information  
Browser back  
Dissolved material  
Why don't they come back  
tokyo boys

It's a once-in-a-lifetime request!  
(I can't trust you!)

I won't tell anyone about my secret with you!  
(I can't trust you!)

Killer tune set to alarm  
(I love it!)

But every morning when I hear it...  
(I hate it!)



Tears are falling from my eyes as I watch the sunset.  
The cassette tape that's still playing  
A nostalgic breeze and a little heartbreak  
Please take me away

Aiming for the Ferris wheel  
Cooling down our tanned skin  
Let's dance and make some noise tonight  
Climbing the stairs with grace

## khít\_thueng

苦いや  
街に沈む夕日が  
繋いだ手を赤く染めて  
心を隠した  
願ってる  
縛ってる  
きみとあたしの間のaddiction性も  
慣れる頃にはあまく感じるのかな

溶けだすストリーム  
溢れないように  
急ぐよ u knowでも  
ココロは冷たいよ  
赤く染まる傘は  
雨を鳴らして

残していった  
言葉を抱いて  
約束の続きを奪って  
覚める頃にはまた並べるのかな

星屑のフロート  
導くようにと  
静かなる声を  
灯す千の夜

指先を辿って 触って 冷えた 繋がりを  
遠くまで 映す幻想が  
滲むように



戻すように  
また零してく  
永遠に迷わないように  
明ける頃には  
ただ愛せるのかな

-----

Bitter.  
The sunset over the city  
Reddened our clasped hands  
Hiding my heart  
I wish  
I wonder if the addiction that connects you and me  
I wonder if by the time I get used to it, I'll feel it's not so bad

Melting and flowing away  
I wrap it up so it won't overflow  
But my heart remains cold  
The red-tinted umbrella is sounding the rain

I wish you could have taken away the rest of my promise.  
I wonder if by the time I wake up I'll be standing next to you again

Stardust leads the way  
A thousand nights to light the silent voice

Follow your fingertips  
Illusions that reflect the cold connection far away  
As if to blot, as if to return,  
spilling out again

so that we don't get lost forever  
By the end of the night  
I wonder if I can love again

## koi\_shitane\_babe

足並み揃えて再生  
キミからフラペチーノ  
もう少し話してたいな



駅1つ飛ばしちゃって  
甘くないのわかってた  
でも夢中になる  
終わりはくる  
絡まって  
夏風に触れるキミの手には  
届かないな

抱きしめたら  
聞きたくない  
またあした  
既読で止まってるままの返事  
言葉にはできなくなって  
バカだなんて  
何度だって  
息も忘れちゃいそうで  
溺れてしまいそうだな  
恋したねベイベ

忘れたいよ  
愛したって言ったって  
満たされないまま  
君との出会う前の感覚  
思い出せないよ  
もう

いまはそっと  
夏空に溶かして  
恋したねベイベ

-----

Play in step.  
You offer me a Frappuccino.  
I wish we could talk a little longer.  
Skipping one station on the way  
I know it's not sweet  
But I'm hooked  
It's so frustrating  
You reach for the summer sky  
I still can't hold your hand

I don't want to hear it yet.  
"See you tomorrow."



A reply I haven't given  
I couldn't put it into words  
I feel like an idiot  
Again and again.  
I forget to breathe  
I feel like I'm drowning  
You're in love, babe

I wish I could forget.  
I said I love you  
It doesn't fill me up.  
And I can't even remember what it felt like before we met.

Now, gently  
As I melt into the summer sky  
I'm in love with you, babe